

INFORMACIÓN PRÁCTICA

TERCERA REUNIÓN DE LA JUNTA DE POLÍTICA DEL PROGRAMA UN-REDD 29 Y 30 OCTUBRE 2009 WASHINGTON, D.C., ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

ALOJAMIENTO

The George Washington University Inn
824 New Hampshire Avenue,
NW – Washington, D.C. 20037
Estados Unidos de América
Tel: +1 202 337 6620
Fax: +1 202 337 2540
www.gwuinn.com

La Secretaría del Programa UN-REDD para el alojamiento de los participantes patrocinados. Los que paguen su alojamiento y hayan optado por quedarse en el George Washington University Inn asegúrese de haber confirmado su reservación de hotel con una tarjeta de crédito válida con **COPIA** a **AMOCK ALIKULETI** (amock.alikuleti@un-redd.org) mediante:

- 1) Comunicación directa por escrito a la administradora de reservaciones Tara Jensen: reservations@gwuinn.com
- 2) Reservación por medio del sitio web del hotel: www.gwuinn.com; o
- 3) Llamada telefónica al departamento de reservaciones: +1 202 3376620 (para los que viven fuera de los Estados Unidos) o al +1 800 426 4455 (para los que residen en el país) con un número de tarjeta de crédito válida

VISADO

Por regla general, antes de viajar a los Estados Unidos, todo ciudadano de un país extranjero deberá obtener un visado de no inmigrante para su estancia temporal. Si necesita más información consulte: http://travel.state.gov/vis/visa_1750.html

La política de visados de los Estados Unidos permite a los ciudadanos de determinados países viajar sin necesidad de visado. Para información sobre el viaje sin visado, visite el siguiente enlace:

http://trave.state.gov/visa/temp/without/without_1990.html

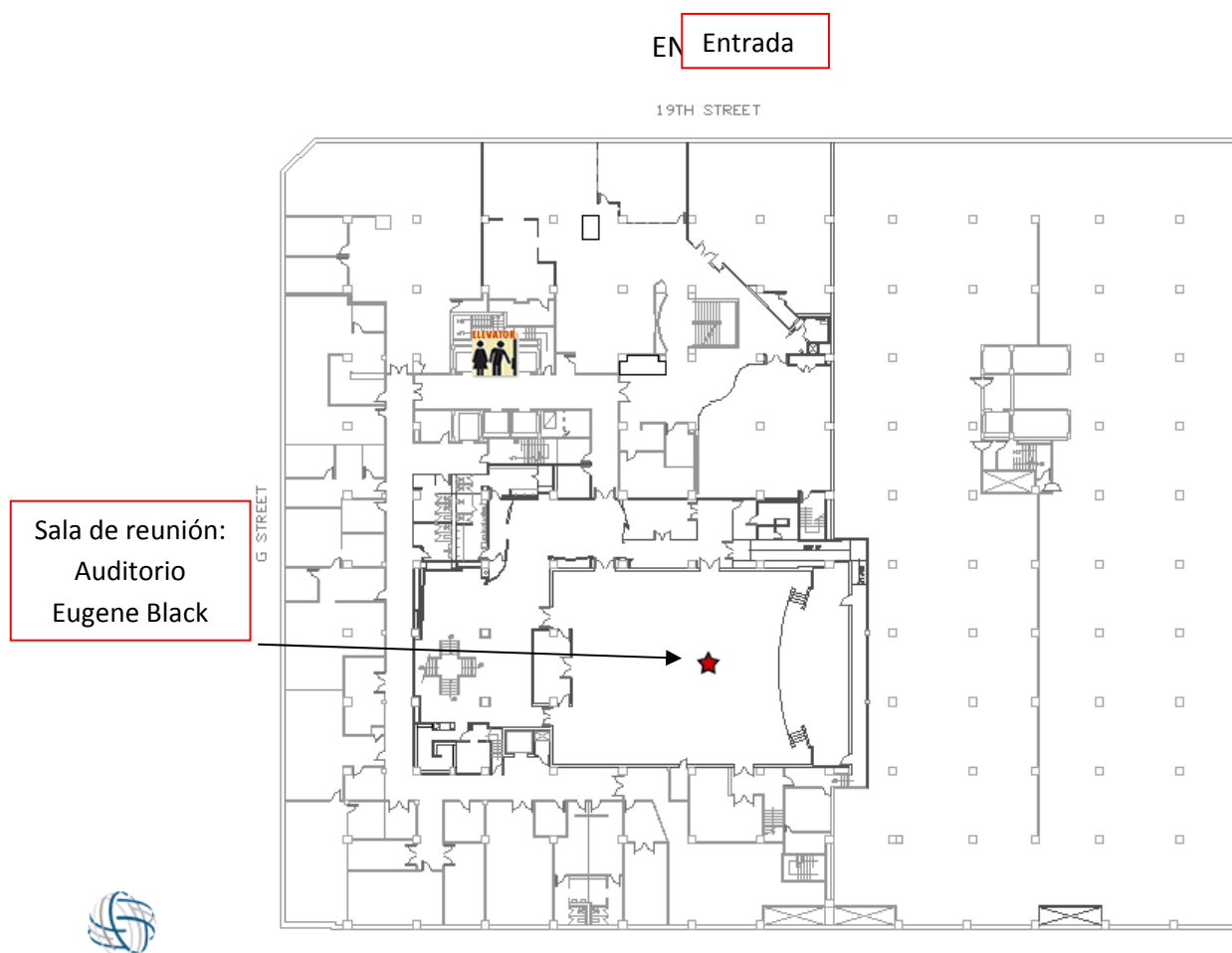
LUGAR DE CELEBRACIÓN

Sede del Banco Mundial
1818 H Street, NW
Washington, D.C., 20433 USA

- LUGAR DE REUNIÓN EL 29 DE OCTUBRE DE 2009:**

Banco Mundial, 600 19th H St, NW, Washington, D.C. 20433, EE.UU.
Auditorio Eugene Black (sótano del edificio de H)

Después de pasar la zona de seguridad, utilice el elevador Norte hasta el piso B1 (debajo) para llegar a la sala de reunión

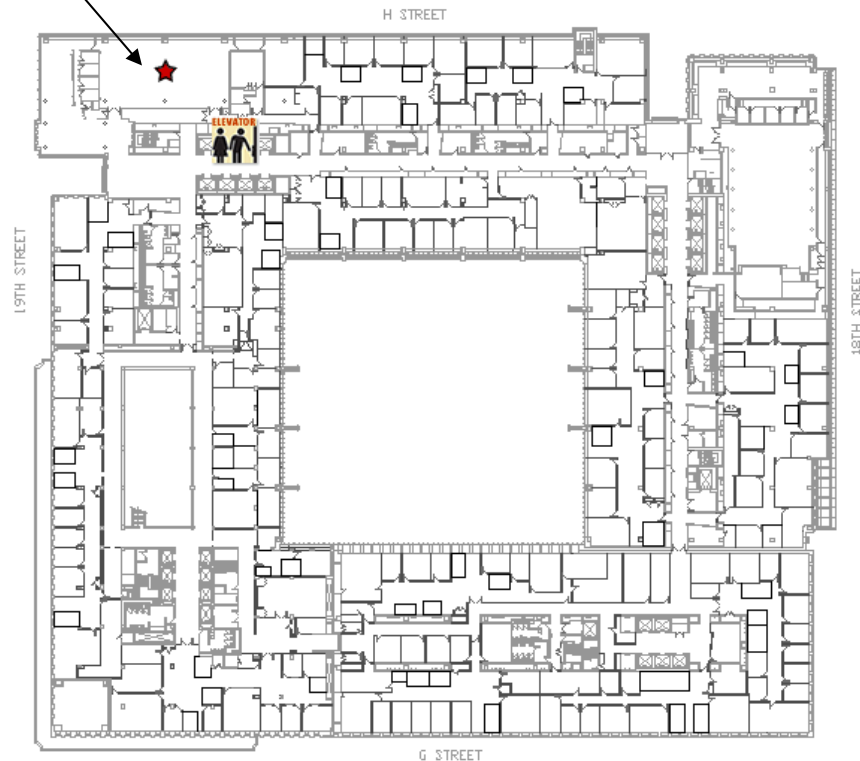


- LUGAR DE REUNIÓN EL 30 DE OCTUBRE DE 2009:**

Edificio principal del Banco Mundial, 1818 H Street, NW, Washington, D.C., 20433
Piso 13, sala 121

Después que pase la zona de seguridad, vaya hasta el atrio principal y diríjase a los ascensores del noroeste, vaya hasta el piso 13 donde se encuentra la sala

Sala de reunión:
MC13-121



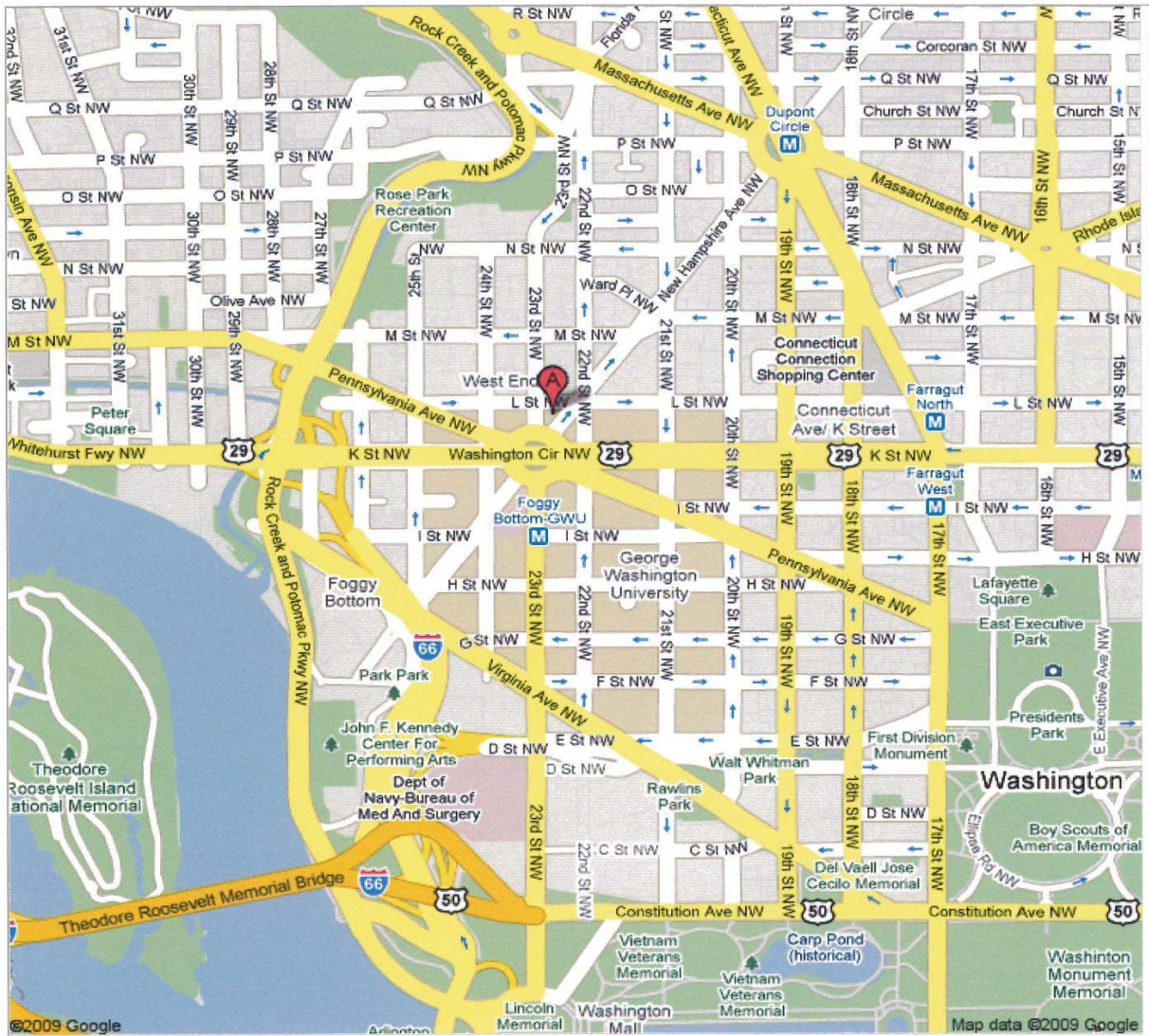
SEGURIDAD Y PASES DE VISITANTES DEL BANCO MUNDIAL

Se le proporcionarán pases de visitante a su llegada a la entrada de visitantes. Podrá utilizar el mismo pase los dos días (20 y 30 de octubre de 2009); exhortamos a los participantes a que lleguen con 30 minutos de antelación al comienzo de las reuniones para garantizar que no haya demoras. Las puertas de seguridad se abren a las 7:30 horas.

Traiga consigo su **PASAPORTE** para obtener su pase de seguridad. En el centro de visitantes tendrá que pasar por un detector de metales.

RECEPCIÓN Y CENA DE BIENVENIDA

Se le invita cordialmente a una recepción y cena de bienvenida organizada por el Programa UN-REDD el **miércoles 28 octubre**. La recepción tendrá lugar de las **19.00 a las 20.00 horas**, y posteriormente será la cena. La recepción y la cena se celebrarán en **One Washington Circle Hotel, Circle Bistro** (One Washington Circle, NW, Washington, D.C. 20037, www.thecirclehotel.com)



- A. **One Washington Circle Hotel**
1 Washington Cir NW, Washington, DC -

DIRECCIONES DESDE LOS AEROPUERTOS AL HOTEL

Aeropuerto internacional Dulles – IAD

- Utilice la avenida de acceso al aeropuerto Dulles hasta la ruta 66 Este hacia Washington. Cruce el puente Teodoro Roosevelt y haga una izquierda hacia la calle E. Tome la salida hacia la calle E y siga por Virginia Avenue hasta la calle 23; haga una derecha hacia 23 e izquierda en la calle H. Dos manzanas después doble a la derecha hacia New Hampshire Avenue. The George Washington University Inn le quedará a la izquierda en el 824 de New Hampshire Avenue.

Aeropuerto nacional Reagan – DCA

- En el Aeropuerto nacional Reagan tome el tren Blue Line en dirección hacia la terminal de Metro Largo Town Center y bájese en la estación Foggy Bottom.
- 1) Para ir de la estación Foggy Bottom al hotel:
 - 2) Vaya hacia la entrada de la estación FOGGY BOTTOM
 - 3) Camine por la calle 23 en dirección a la calle I NW
 - 4) Doble a la derecha por la calle I hasta New Hampshire Ave.
 - 5) Haga una izquierda y estará frente al hotel.

Aeropuerto de Baltimore – BWI

- Desde el aeropuerto BWI de Baltimore tome la autopista 95 Sur hacia Washington. Entre en el Capital Beltway(I-495) oeste hacia Silver Spring. Tome la salida de Connecticut Ave. Sur hacia Washington (carretera 185). Avance unas 7 millas por Connecticut Ave y pase por debajo del Dupont Circle, haga una derecha en el segundo semáforo hacia la calle M (de una sola dirección). Siga por M hasta la calle 24 y haga allí una izquierda. Siga por la 24 hasta New Hampshire Avenue (4 manzanas) y gire a la derecha. El Hotel está a mano derecha pasando la primera esquina en el 824 New Hampshire Ave.
- Los trenes MARC ofrecen servicios de enlace de ida y vuelta gratuitos hasta la Estación Marshall del BWI. Llame al 410-672-6169, teléfono de la Estación Marshall. La estación Union del servicio de trenes MARC se encuentra en el centro de la ciudad de Washington, D.C.

METRO: La mayoría de los trenes que viajan a Washington, D.C. se detienen en la estación Union. Para llegar al Banco Mundial, tome un taxi o utilice la Línea Roja (Red) desde la estación Union hasta Farragut North. De ahí camine tres o cuatro manzanas hacia el edificio principal del Banco en Mundial.

DIETAS

Se pagarán dietas a determinados participantes a su llegada a Washington, D.C. el 29 de octubre de 2009 delante del Auditorio Eugene Black (sótano del edificio de H), cuando se inscriban antes de comenzar la reunión. **SÍRVASE TRAER CONSIGO SU TARJETA DE EMBARQUE, UNA COPIA DE LA PÁGINA DE SU PASAPORTE DONDE ESTÁ LA FOTO Y EL FORMULARIO DE INMIGRACIÓN SELLADO** para poder efectuarle el pago de sus dietas.

Las dietas se pagarán como sigue:

Día de llegada, 28 de octubre de 2009: 181.50 dólares EE.UU. (50% de las dietas)

Día de reunión, 29 de octubre de 2009: 116,16 dólares EE.UU. (32% de las dietas, alojamiento, desayuno y almuerzo)

Día de reunión, 30 de octubre de 2009: 116.16 dólares EE.UU. (32% de las dietas, alojamiento, desayuno y almuerzo)

Día de regreso, 31 de octubre de 2009: 363 dólares EE.UU. (100% de las dietas para cubrir gastos de viaje, o sea pago de visado, transporte desde y hasta el aeropuerto, etc.)

MONEDA LOCAL Y SERVICIOS BANCARIOS

El dólar de los Estados Unidos es la moneda oficial utilizada en el país.

Servicios bancarios: La mayoría de los bancos cuentan con cajeros automáticos abiertos las 24 horas. Tendrá que pagar una comisión de dos dólares por utilizar su tarjeta bancaria en los cajeros automáticos de otros bancos. Los bancos canjean también cheques de viajeros expedidos en dólares de los EE.UU. Se podrán canjear cheques de viajeros expedidos en otras monedas; sin embargo, esta transacción suele demorar hasta 6 semanas. Es preferible que canjee su moneda nacional en dólares en cualquier banco y no en el aeropuerto. Saldrá mejor con el tipo de cambio.

LLAMADAS INTERNACIONALES Y CONEXIÓN A INTERNET

Código internacional del país: + 1 (EE.UU.)

Código de área: 202 (Washington, D.C.)

NÚMEROS DE CONTACTO EN CASO DE EMERGENCIA

En Washington, D.C., durante las fechas de reunión:

Sra. Reem Ismail

Secretaría del Programa UN-REDD

Tel: + 41 22 917 8442

Celular: + 41 79 309 0346

Correo electrónico: reem.ismail@un-redd.org

Sra. Hendrica Muhonja Khayalu
Auxiliar de equipo
PNUMA, DAPA, Kenya
Tel: +254 20 7625726
Correo electrónico: hendrica.muhonja@unep.org

Sra. Mayte Escudero
Gerente de Ventas
The George Washington University Inn
824 New Hampshire Avenue, NW, Washington, D.C. 20037
Hotel: +1 800 426 4455
Fax de ventas> +1 202 337 2540
Departamento de reservaciones: +1 202 337 6620

En Ginebra (Suiza) durante los días de reunión:

Sra. Naomi Kabocha
Auxiliar administrativa
Secretaria del Programa UN-REDD
Tel: + 41 22 917 8946
Fax: + 41 22 917 8027
Correo electrónico: naomi.kabocha@un-redd.org

Sr. Amock Alikuleti
Coordinador de Actividades
Secretaria del Programa UN-REDD
Tel: + 41 22 917 8428
Fax: + 41 22 917 8027
Correo electrónico: amock.alikuleti@un-redd.org

El numero de emergencia en los Estados Unidos es el **911** que conecta con la policía, la estación de bomberos o paramédicos/hospitales

INFORMACIÓN GENERAL

1) Mapa que indica el recorrido entre el Hotel y el Banco Mundial

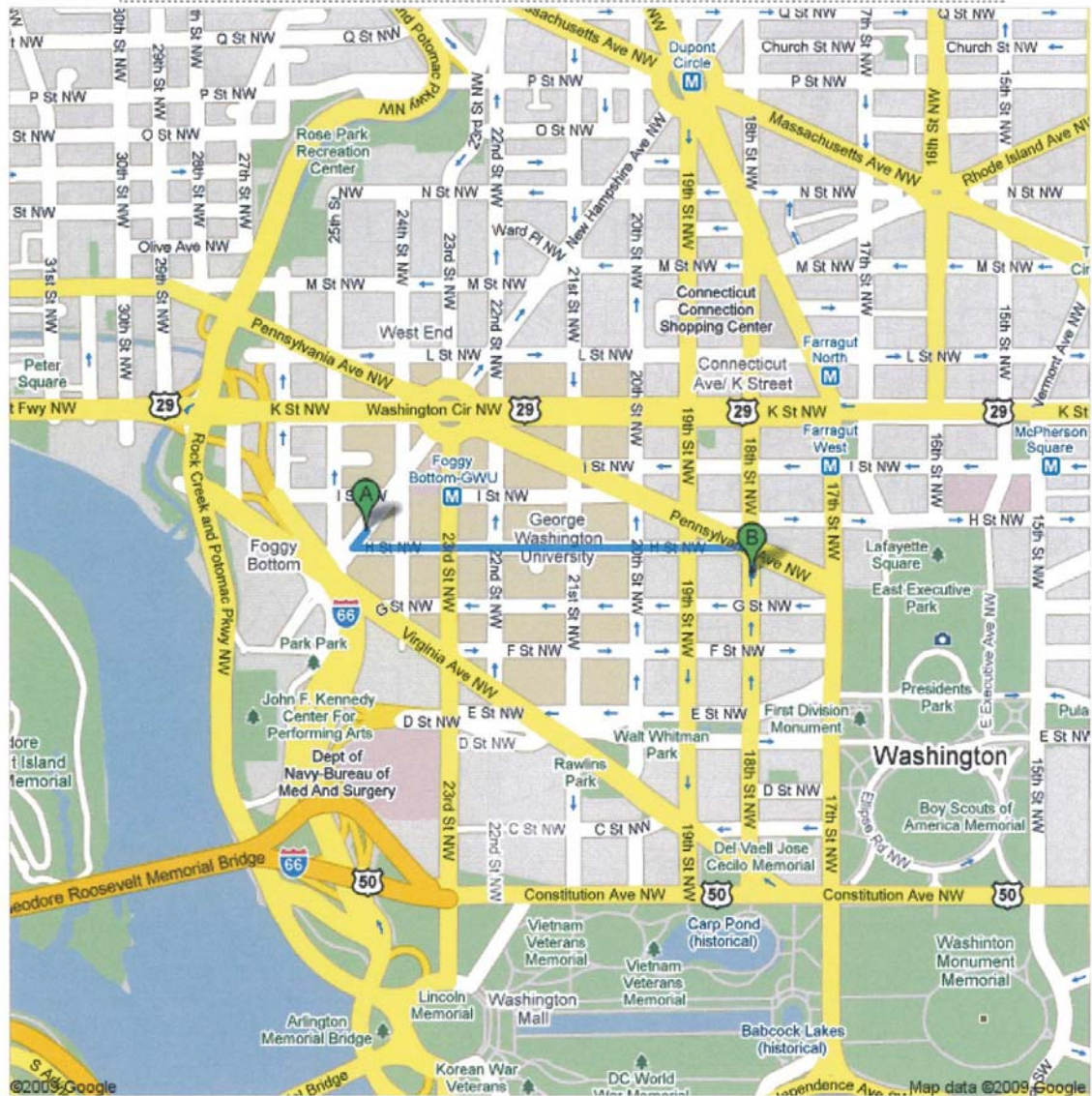


Directions to World Bank, Washington, District of Columbia, 20006
0.7 mi – about 13 mins



Walking directions are in beta.

Use caution – This route may be missing sidewalks or pedestrian paths.



2) TEMPERATURA

Washington, D.C., en octubre

Temperatura media alta: 69 F / 21 C

Temperatura media baja: 44 F / 7 C

3) ELECTRICIDAD

La electricidad que se utiliza en Washington, D.C. es corriente de 110 voltios. Todo aparato europeo necesita un transformador de voltaje.

4) HORA LOCAL

Hora estándar: GMT/HUC – 05.00 horas

Hora de verano de NY: en uso 1 hora

Hora actual: GMT/HUC – 04.00 horas

DST – hora de verano

GMT – hora del meridiano de Greenwich

HUC – hora universal coordinada